

Vu les lois sur le Conseil d'Etat, coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par la loi du 4 juillet 1989;

Vu l'accord budgétaire donné le 4 mars 1996;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il y a lieu de prendre d'urgence des mesures assurant la continuité du régime des primes d'encouragement pour combattre le chômage, redistribuer le travail et remettre au travail les chômeurs;

Sur la proposition du Ministre flamand ayant l'Emploi dans ses attributions;

Après en avoir délibéré,

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** L'article 3, § 2, de l'arrêté du Gouvernement flamand du 1er février 1995 encourageant en Région flamande la remise au travail de chômeurs complets indemnisés ou de personnes y assimilées à l'aide de la redistribution du travail, est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 3. § 2. Les prestations réduites visées au § 1er doivent prendre cours au plus tard le 31 décembre 1996. La prime d'encouragement peut être accordée pendant deux ans au maximum."

**Art. 2.** L'article 5, § 2, de l'arrêté susvisé du 1er février 1995 est remplacé par la disposition suivante :

"Art. 5. § 2. L'interruption de la carrière visée au § 1er doit prendre cours au plus tard le 31 décembre 1996. La prime d'encouragement est accordée pendant deux ans au maximum."

**Art. 3.** Le présent arrêté produit ses effets le 1er janvier 1996.

**Art. 4.** Le Ministre flamand qui a l'Emploi dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.

Bruxelles, le 5 mars 1996.

Le Ministre-Président du Gouvernement flamand,

L. VAN DEN BRANDE

Le Ministre flamand de l'Environnement et de l'Emploi,

Th. KELCHTERMANS

## COMMUNAUTE FRANÇAISE — FRANSE GEMEENSCHAP

### MINISTERE DE LA CULTURE ET DES AFFAIRES SOCIALES

F. 96 — 930

[S — C — 29017]

**9 NOVEMBRE 1995. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française modifiant l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mai 1995 fixant les conditions d'agrément et d'octroi de subventions aux organismes privés de formation et de perfectionnement du personnel des services agréés en application de l'article 54 du décret du 4 mars 1991 relatif à l'aide à la jeunesse**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu les lois relatives à la comptabilité de l'Etat, coordonnées le 17 juillet 1991;

Vu l'arrêté de l'Exécutif de la Communauté française du 15 mai 1995 fixant les conditions d'agrément et d'octroi de subventions aux organismes privés de formation et de perfectionnement de personnel des services agréés;

Vu les lois sur le Conseil d'Etat coordonnées le 12 janvier 1973, notamment l'article 3, § 1er, modifié par les lois du 9 août 1980, 16 juin 1989 et 4 juillet 1989;

Vu l'urgence;

Considérant qu'il est nécessaire d'adopter au plus vite l'arrêté précité des dispositions fixant le mode d'indexation de montants subventionnés afin que les services puissent être agréés et subventionnés et débiter leurs activités dans les plus brefs délais;

Vu l'avis de l'Inspection des Finances donné le 13 septembre 1995;

Vu l'accord du Ministre du Budget donné le 2 octobre 1995;

Sur proposition du Ministre ayant l'Aide à la Jeunesse dans ses attributions,

Vu la délibération du Gouvernement du 16 octobre 1995;

Arrête :

**Article 1<sup>er</sup>.** Un article 19bis rédigé comme suit, est inséré dans l'arrêté du Gouvernement de la Communauté française du 15 mai 1995 fixant les conditions d'agrément et d'octroi de subventions aux organismes privés de formation et de perfectionnement du personnel des services agréés :

"Article 19bis : Pour les montants indexables qui ne constituent pas des rémunérations ou des frais assimilés, il est fait application de la loi du 2 août 1971 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation des traitements, salaires, pensions, allocations et subventions à charge du Trésor public de certaines prestations sociales, des limites de rémunérations à prendre en considération pour le calcul de certaines cotisations de sécurité sociale des travailleurs, ainsi que des obligations imposées en matière sociale aux travailleurs indépendants.

Ces montants sont liés à l'indice-pivot 138,01; le coefficient d'indexation 1,0000 correspond aux montants indexés au 1er janvier 1990".

**Art. 2.** Un article 19 ter rédigé comme suit, est inséré dans le même arrêté précité :

"Article 19 ter : Pour les montants qui constituent des rémunérations ou des frais assimilés, il est fait application de la loi du 1er mars 1977 organisant un régime de liaison à l'indice des prix à la consommation du Royaume de certaines dépenses du secteur public.

Ces montants sont liés à l'indice-pivot 138,01; le coefficient d'indexation 1,0000 correspond aux montants indexés au 1er janvier 1990".

Art. 3. Le présent arrêté produit ses effets au 16 mai 1995.

Art. 4. Le Ministre ayant l'aide à la jeunesse dans ses attributions est chargé de l'exécution du présent arrêté.  
Bruxelles, le 9 novembre 1995.

La Ministre de l'Éducation, de l'Audiovisuel, de l'Enfance,  
de l'Aide à la Jeunesse et de la Promotion de la Santé,

Mme L. ONKELINX

VERTALING

MINISTERIE VAN CULTUUR EN SOCIALE ZAKEN

[S - C - 29017]

N. 96 - 930

**9 NOVEMBER 1995. — Besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap houdende wijziging van het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 mei 1995 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning van private instellingen voor de vorming en de vervolmaking van het personeel van de erkende diensten en de toekenning van toelagen aan deze instellingen in toepassing van artikel 54 van het decreet van 4 maart 1991 inzake hulpverlening aan de jeugd**

De Regering van de Franse Gemeenschap,

Gelet op de wetten op de Rijkscomptabiliteit, gecoördineerd op 17 juli 1991;

Gelet op het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 mei 1995 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning van private instellingen voor de vorming en de vervolmaking van het personeel van de erkende diensten en de toekenning van toelagen aan deze instellingen;

Gelet op de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, inzonderheid op artikel 3, § 1, gewijzigd bij de wetten van 9 augustus 1980, 16 juni 1989 en 4 juli 1989;

Gelet op de dringende noodzakelijkheid;

Overwegende dat het nodig is in het voormeld besluit onverwijld bepalingen te treffen tot vaststelling van de wijze waarop betaalde bedragen worden geïndexeerd, om de diensten te kunnen erkennen en betoelagen en om die toe te laten zo vlug mogelijk hun activiteiten aan te vangen;

Gelet op het advies van de Inspectie van Financiën, gegeven op 13 september 1995;

Gelet op het akkoord van de Minister van Begroting, gegeven op 2 oktober 1995;

Op de voordracht van de Minister tot wiens bevoegdheid de hulpverlening aan de jeugd behoort;

Gelet op de door de Regering na de beraadslaging van 16 oktober 1995 genomen beslissing,

Besluit :

**Artikel 1.** In het besluit van de Regering van de Franse Gemeenschap van 15 mei 1995 tot bepaling van de voorwaarden voor de erkenning van private instellingen voor de vorming en de vervolmaking van het personeel van de erkende diensten en de toekenning van toelagen aan deze instellingen, wordt een artikel 19bis ingevoegd, luidend als volgt

"Artikel 19bis : Wat de indexeerbare bedragen betreft die geen bezoldigingen of daarmee gelijkgestelde kosten zijn, wordt de wet van 2 augustus 1971 toegepast houdende inrichting van een stelsel waarbij de wedden, lonen, pensioenen, toelagen en tegemoetkomingen ten laste van de openbare schatkist, sommige sociale uitkeringen, de bezoldigingsgrenzen waarmee rekening dient gehouden bij de berekening van sommige bijdragen van de sociale zekerheid der arbeiders, alsmede de verplichtingen op sociaal gebied opgelegd aan de zelfstandigen, aan het indexcijfer van de consumptieprijzen worden gekoppeld.

Deze bedragen zijn gekoppeld aan de spilindex 138,01, de indexeringscoëfficiënt 1,0000 stemt overeen met de op 1 januari 1990 geïndexeerde bedragen."

**Art. 2.** In hetzelfde voormeld besluit wordt een artikel 19ter ingevoegd, luidend als volgt :

"Artikel 19ter : Voor de bedragen die bezoldigingen of daarmee gelijkgestelde kosten zijn, wordt de wet van 1 maart 1977 toegepast houdende inrichting van een stelsel waarbij sommige uitgaven in de overheidssector aan het indexcijfer der consumptieprijzen van het Rijk worden gekoppeld.

Deze bedragen zijn gekoppeld aan de spilindex 138,01, de indexeringscoëfficiënt 1,0000 stemt overeen met de op 1 januari 1990 geïndexeerde bedragen."

**Art. 3.** Dit besluit heeft uitwerking met ingang van 16 mei 1995.

**Art. 4.** De Minister tot wiens bevoegdheid de hulpverlening aan de jeugd behoort, is belast met de uitvoering van dit besluit.

Brussel, 9 november 1995.

De Minister van Onderwijs, de Audiovisuele Sector,  
Kinderwelzijn, Hulpverlening aan de Jeugd en Gezondheidspromotie,  
Mevr. L. ONKELINX

F. 96 - 931

[C - 29130]

**4 MARS 1996. — Arrêté du Gouvernement de la Communauté française fixant les règles de fonctionnement du Comité paritaire de gestion du Fonds des Pensions à la Radio-Télévision belge de la Communauté française (RTBF)**

Le Gouvernement de la Communauté française,

Vu le décret du 18 mai 1992 créant un Fonds des Pensions des membres du personnel définitif de la Radio-Télévision belge de la Communauté française (RTBF) et de leurs ayants droit, notamment l'article 6;

Vu le protocole du Comité de négociation de la RTBF du 4 décembre 1992;